



Guinnard NewsLetter #8 été / Summer 2006

For English computer (http://www.google.ch/language_tools?hl=en) translation, look at here below !

Bonjour,

Vous êtes parmi nos fidèles abonnés à notre « Guinnard NewsLetter » et vous en remercions. Pour toujours mieux vous satisfaire et répondre à vos attentes, notre site www.guinnard.com évolue. Vous y trouverez notamment plusieurs informations utiles comme par exemple :

- Dans notre dernière NL nous promettions d'**offrir une montre de notre agence** à l'internaute qui s'inscrirait en « position » 9999, 10000 & 10001. Ainsi nous avons adressé un courrier à Mmes L. Graff-Yeates en Angleterre, J. Salford-Beaman en Irlande et F. Foa en France. Nous les félicitons et remercions les 10790 abonnés inscrits à ce jour
- Jeudi 20 juillet prochain aura lieu notre **1^{er} challenge de golf "Guinnard-Vieux Verbier"** au golf des Esserts à Verbier. Vous pouvez bien sûr vous inscrire directement au Club House (0041-27-771 5314)
- Vous êtes un fan de musique ? du 21 juillet au 6 août prochain aura lieu le traditionnel **Verbier Festival & Academy** www.verbierfestival.com. Profitez des quelques places encore disponibles !
- **Vie locale, loi sur le tourisme, Lex Koller** autant d'informations régulièrement mises à jour sous notre rubrique « presse » <http://www.guinnard.ch/pagetype.cfm?page=presse&lngUpdate=fr>
- Envie de vous évader, d'**investir au Canada**, de côtoyer les castors ? notre agence peut vous proposer de belles opportunités www.reseau-viva.com
- Vous ne vous êtes pas encore déterminé pour **vos vacances d'été** ? Nos collaboratrices du service location (0041-27-7717105 ou location@guinnard.com) se feront un plaisir de vous proposer un choix de logements de qualité
- Vous avez accès au **plus grand choix de propriétés à vendre à Verbier** et dans sa région à cette adresse : <http://www.guinnard.ch/pagetype.cfm?page=VenteCITI>
- ... et bien **d'autres informations utiles** www.guinnard.com

Le site www.guinnard.com est le vrai trait d'union entre vous, clients, professionnels, et autres connaissances de Verbier, et notre agence. Notre but : vous satisfaire bien sûr, mais aussi vous informer de manière précise et régulière.

Votre avis nous intéresse (<http://www.guinnard.ch/pagetype.cfm?page=form&folder=contact>). Donnez-nous la possibilité d'être tout simplement... encore meilleur ! Merci !

Au plaisir de vous (re)voir bientôt à Verbier nous vous adressons l'expression de nos sentiments les meilleurs.



Daniel Guinnard

GUINNARD IMMOBILIER

& TOURISME SA <http://www.guinnard.ch/pages/fr/company/video.cfm>)

CP 214 / Rue du Centre Sportif 12

CH - 1936 VERBIER (plan de situation : <http://www.guinnard.ch/pages/fr/agence/map.cfm>)
+41-27-77171 07 / 02 fax
www.guinnard.com open 24 hours a day !

Ceci n'est pas un spam mais si vous ne souhaitez plus recevoir d'e-mail de notre part renvoyez-nous ce message avec la mention "refusé". **MERCI**

This is not a spam but if you do not want to receive e-mails from us, send back this message with the mention "remove". **THANK YOU**

Hello,

You are among our faithful subscribers to our "Guinnard NewsLetter" and let us thank you. For always better satisfying you and answering your waiting, our site www.guinnard.com evolves/moves. You will find there in particular several information useful such as for example :

- In our last NL we promised **to offer a watch of our agency** to the Net surfer who would be registered in "position" 9999, 10000 & 10001. Thus we addressed a mail to Mrs. L. Graff-Yeates in England, J. Saltford-Beaman in Ireland and Mme F. Foa in France. We congratulate them and thank the 10790 subscribers registered to date
- Next Thursday July 20 will take place our **1st challenge of golf "Guinnard-Vieux Verbier"** to the golf of Esserts in Verbier. You can of course register you directly to the Club House (0041-27-771 5314)
- You are a fan of music? from next July 21st to August 6th place will have traditional **Verbier Festival & Academy** www.verbierfestival.com. Benefit from the few places still available !
- **Local Life, law on tourism, Lex Koller,...** as many information regularly updated under our heading "press" <http://www.guinnard.com/pagetype.cfm?page=presse>
- Desire for escaping, **for investing in Canada**, of staying among beavers? our agency can propose beautiful www.reseau-viva.com opportunities to you
- You are not yet to determine for **your summer holidays** ? Our collaborators of the renting department (0041-27-7717105) will have a pleasure of proposing to you a choice of residences of quality.
- You have access to the **greatest choice of properties to sell in Verbier** and in its area at this address : <http://www.guinnard.ch/pagetype.cfm?page=VenteCITI&InqUpdate=en>
- and **many other useful information** www.guinnard.com

The site www.guinnard.com is the true feature of union between you, customers, professionals, and other knowledge of Verbier, and our agency. Our goal : you to satisfy of course, but also to inform you in a precise and regular way.

Your opinion interests us (<http://www.guinnard.ch/pagetype.cfm?page=form&folder=contact>). Give us the possibility of being quite simply... still better ! Thank you !

With the pleasure of you seeing you (again) soon in Verbier.

Best regards.